

Zmluva o poskytnutí dotácie z rozpočtu mesta č. 139/2023

uzavretá v zmysle § 51 Občianskeho zákonníka
v znení neskorších predpisov

medzi zmluvnými stranami:

Mesto Veľký Šariš,

zastúpené JUDr. Viliam Kall, primátorom mesta
Sídlo: Námestie sv. Jakuba 1, 082 21 Veľký Šariš
IČO: 00327972
IBAN: SK 32 5600 0000 0088 0092 3002
ako poskytovateľ dotácie (ďalej len „poskytovateľ“)

a

FC PIVOVAR ŠARIŠ Veľký Šariš

v zast.: František Sabol, prezident
sídlo: Zámocká 1, 082 21 Veľký Šariš
IČO: 31980007
IBAN: SK3009000000005069864707
ako prijímateľ dotácie (ďalej len „prijímateľ“)

Čl. 1

Podmienky použitia dotácie

1. Poskytovateľ poskytne v roku 2023 prijímateľovi finančnú dotáciu vo výške 22 915,- Eur /slovom: dvadsaťdvatisícdeväťstopäť eur /. Dotácia sa poskytuje v zmysle §3 ods. 4 VZN č. 10/2022 mesta Veľký Šariš.

Účel, na ktorý sa dotácia poskytuje:

- Energie
- Doprava na zápasy : „A“ mužstvo , dorast, žiaci U11
- Poplatky SFZ a ObFZ
- Cestovné, náhrada za stratu času, transféry hráčov
- Tréneri, hospodár
- Nájom a odpad
- Spotrebný materiál, pomôcky pre tréning
- údržba a revitalizácia hlavnej a tréningovej plochy

2. Dotácia sa poskytuje v súlade so Všeobecne záväzným nariadením Mesta Veľký Šariš č. 10/2022 o podmienkach poskytovania dotácií z rozpočtu Mesta Veľký Šariš.

Čl. 2

Práva poskytnutia dotácie a jej vyúčtovanie

1. Priznaná dotácia v zmysle bodu čl.1 sa poskytuje postupne a to v dvoch rovnomenných tranžiach a za splnenia podmienok uvedených v zmluve.

2. Poskytovateľ poskytne príjemcovi:

- a) Prvú tranžu vo výške 11457,5 € do 10 dní odo dňa uzatvorenia zmluvy
- b) Druhú tranžu vo výške 11457,5 € v lehote do 10.07. príslušného kalendárneho roka, pokiaľ k 30.06. príslušného kalendárneho roka je splnená podmienka v zmysle § 5 ods. 3 písm. d) VZN č. 10/2022 Mesta Veľký Šariš, alebo najneskôr 10. kalendárny deň odo dňa splnenia podmienky v zmysle § 5 ods. 3 písm. d) VZN č. 10/2022, pokiaľ tento deň nie je po 01.12. príslušného kalendárneho roka, a to podľa toho, čo nastane neskôr; ak k splneniu podmienky podľa toho písma dôjde po 01.12. tranža sa neposkytne.

3. Prijímateľ je povinný mestu predložiť vyúčtovanie prvej tranže najneskôr do 30.06. príslušného kalendárneho roka a to za obdobie od 01.01. do 15.06. príslušného kalendárneho roka.

4. Prijímateľ je povinný mestu predložiť vyúčtovanie druhej tranže najneskôr do 15.12. príslušného roka a to za obdobie od 01.01. do 15.12. príslušného roka .

5. V prípade, že u vyúčtovania prvej a druhej tranže vyplýva, že nebola použitá alebo zostala čiastočne nepoužitá, žiadateľ nespotrebovanú tranžu mestu nevracia a je oprávnený ju použiť v lehote do 15.12. príslušného roka; žiadateľ je však povinný mestu vrátiť poskytnutú tranžu alebo jej časť, ktorá bola použitá v rozpore s týmto VZN, a to v termíne do 15.12. príslušného roka, ak presahuje výšku 3 €.

6. Vyúčtovanie poskytnutej dotácie musí obsahovať náležitosti predpísané pre žiadosť o poskytnutie dotácie, okrem výpisu z príslušného výpisu z príslušného registra z vyúčtovania poskytnutej dotácie musí preukázateľne vyplývať naplnenie účelu použitia poskytnutej dotácie ; vyúčtovanie poskytnutej dotácie musí obsahovať aj fotokópie účtovných dokladov žiadateľa, ktoré preukazujú použitie poskytnutej dotácie; zároveň súčasťou vyúčtovania poskytnutej dotácie musí byť uvedenie evidenčného čísla príslušnej zmluvy o poskytnutí dotácie. V prípade, že žiadateľ v náhradnej lehote nedoplní vyúčtovanie poskytnutej dotácie riadnym spôsobom podľa výzvy, považuje sa to za porušenie zmluvnej podmienky v zmysle odseku 16 písm. a) a to z dôvodu nedodržania termínu a spôsobu vyúčtovania poskytnutej dotácie podľa § 5 odsek 2 písm. f) VZN 10/2022.

ČI.3

Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Prijímateľ sa zaväzuje, že pri použití dotácie bude dodržiavať platný právny poriadok Slovenskej republiky.

2. Poskytovateľ poskytne prijímateľovi prostriedky bezhotovostne na bankový účet uvedený v zmluve.

4. Prijímateľ môže čerpať prostriedky len na realizáciu účelu určeného v zmluve.

5. Prijímateľ sa zaväzuje vrátiť dotáciu alebo jej časť, ak nebola použitá alebo bola použitá v rozpore s VZN mesta Veľký Šariš č. 10/2022, ak presahuje výšku 3 €, a to do 15.12. príslušného roka na bankový účet poskytovateľa uvedenom v záhlaví zmluvy.

6. Prijímateľ sa zaväzuje uhradiť sankciu v prípade porušenia finančnej disciplíny v zmysle § 4 ods. 16 VZN mesta Veľký Šariš č. 10/2022.

7. Prijímateľ sa zaväzuje, že pri informovaní masmédií o svojej činnosti, na ktorú bol poskytnutú dotáciu podľa článku 1 a pri akciách konaných v súvislosti s touto činnosťou alebo inej jej propagácii (napr. tlač materiálov, pozvánok a pod.) výslovne uvedie, že bola financovaná z dotácie mesta Veľký Šariš.

9. Prijímateľ sa zaväzuje, že bude uplatňovať formu prezentácie mesta Veľký Šariš podľa bodu 7 tejto zmluvy nepretržite počas celej doby od poskytnutia dotácie do konca príslušného kalendárneho roka, a to vždy proporcionálne s prezentáciou iných subjektov, ktoré prijímateľovi v príslušnom kalendárnom roku poskytli dotácie alebo obdobné plnenia, v závislosti od výšky týchto dotácií alebo plnení v porovnaní s výškou dotácie poskytnutou v príslušnom kalendárnom roku mestom.

10. Prijímateľ sa zaväzuje aktívne (a bez nároku na odmenu) sa zúčastniť aspoň jednej verejnoprospešnej akcie organizovanej mestom Veľký Šariš v príslušnom kalendárnom roku (po poskytnutí dotácie), ak schválená výška dotácie presahuje 3.000 €; ak je prijímateľom právnická osoba, vyžaduje sa účasť minimálne troch ním poverených osôb; fyzická osoba - podnikateľ sa môže zúčastniť osobne alebo môže tým poveriť inú osobu alebo viacero osôb.

11. Prijímateľ v zmysle bodu 10 tejto zmluvy má povinnosť písomne oznámiť mestu Veľký Šariš identifikačné údaje osôb, ktoré sa zúčastnia verejnoprospešnej akcie, a to najneskôr 3 kalendárne dni pred jej konaním.

12. Poskytovateľ sa zaväzuje písomne informovať prijímateľa o konaní verejnoprospešnej akcie v prípade podľa bodu 10 tejto zmluvy, a to aspoň 10 kalendárnych dní pred jej konaním.

13. Prijímateľ sa zaväzuje umožniť poskytovateľovi vykonať kontrolu použitia dotácie.

13. Prijímateľ prehlasuje, že akceptuje oprávnenie mestského zastupiteľstva rozhodnúť o skrátení poskytnutej dotácie alebo jej časti. Mestské zastupiteľstvo môže rozhodnúť o skrátení dotácie alebo jej časť podľa prvej vety len v prípade ak jej poskytnutie v termíne uvedeného v zmluve nenastalo. V prípade, že nastane skutočnosť uvedená v druhej vete, prijímateľ sa zaväzuje strpieť následky z toho vyplývajúce a to bez domáhania sa akýchkoľvek nárokov s tým spojených. Nadobudnutie účinnosti uznesenia mestského zastupiteľstva i skrátení dotácie alebo jej časti pre účely tejto zmluvy ma za následok neúčinnosť tej časti zmluvy, ktorá určuje poskytnutie dotácie vo výške, ktorá sa kryje s výškou krátenej dotácie alebo jej časti v zmysle prvej vety.

Čl. 4 Sankcie

Ak prijímateľ:

- a) poruší akúkoľvek zmluvnú podmienku v zmysle čl. 2 tejto zmluvy, alebo
- b) použije poskytnutú dotáciu v rozpore s VZN mesta Veľký Šariš č. 14/2020, dopustí sa porušenia finančnej disciplíny; rovnako sa dopustí porušenia finančnej disciplíny, ak po poskytnutí dotácie vyjde najavo, že v žiadosti uviedol nepravdivé údaje alebo k žiadosti priložil nepravdivé dokumenty. V prípade porušenia finančnej disciplíny mesto postupuje podľa osobitného predpisu.

Čl. 4 Spoločné ustanovenia

1. Zmenu na strane prijímateľa, aj formálneho charakteru (napr. zmenu kontaktných údajov, štatutárneho orgánu, bankového spojenia a pod.), je prijímateľ povinný do 14 dní odo dňa jej vzniku písomne oznámiť poskytovateľovi.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že meniť a dopĺňať túto zmluvu možno len po vzájomnej dohode formou písomných dodatkov, ktoré sa stávajú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
3. V ostatnom, výslovne neupravenom touto zmluvou, platia príslušné platné ustanovenia Občianskeho zákonníka a zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
4. Táto zmluva je vyhotovená v dvoch originálnych rovnopisoch, z ktorých po podpise poskytovateľ dostane jeden a prijímateľ jeden rovnopis.
5. Zmluvné strany po prečítaní tejto zmluvy vyhlasujú, že jej obsahu porozumeli, a tento zodpovedá skutočnému prejavu ich vôle a na znak vzájomného súhlasu ju podpisujú.
6. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť deň nasledujúci po dni jej zverejnenia na webovom sídle mesta.

Vo Veľkom Šariši dňa

za poskytovateľa:
JUDr. Viliam Kall
primátor mesta

za prijímateľa:
František Sabol
prezident